Unionin tuomioistuimen tuomio (kahdeksas jaosto) 5.5.2011 – Evropaïki Dynamiki vastaan komissio

(asia C-200/10 P)

(Muutoksenhaku – Välityslauseke – Sopimus, joka liittyy yhteisön rahoitustukeen, joka on myönnetty 'eContent'-ohjelmaan kuuluvalle hankkeelle – Komissio on irtisanonut sopimuksen – Tukikelpoisten kustannusten mukaan maksettavat korvaukset – Unionin yleisen tuomioistuimen tuomion perustelut)

1. *Oikeudenkäyntimenettely – Oikeudenkäyntiväite – Väite, jota ei ole tuettu täsmällisillä väitteillä – Väitteen hylkääminen (unionin tuomioistuimen työjärjestyksen 91 artikla) (ks. 17–19 kohta)*

2. *Muutoksenhaku – Valitusperusteet – Velvollisuutta vastata asianosaisten valitusperusteisiin ja vaatimuksiin ei ole noudatettu – Valitusperuste, jonka tarkoituksena on osoittaa sellaisen sopimuksen täytäntöön panemisesta, joka koskee unionin maksamaa taloudellista tukea sähköiseen sisältöön liittyvälle hankkeelle, aiheutuneiden kulujen tukikelpoisuus – Unionin yleinen tuomioistuin ei ole lausunut asiasta – Perusteltu valitus (SEUT 272 artikla; Euroopan unionin tuomioistuimen perussäännön 58 artiklan ensimmäinen kohta) (ks. 32, 33, 42 ja 43 kohta)*

3. *Muutoksenhaku – Valitusperusteet – Peruste, joka esitetään ensimmäistä kertaa vasta muutoksenhaun yhteydessä – Tutkimatta jättäminen (unionin tuomioistuimen työjärjestyksen 113 artiklan 1 kohta) (ks. 67 ja 68 kohta)*

4. *Muutoksenhaku – Valitusperusteet – Tosiseikkojen virheellinen arviointi – Tutkimatta jättäminen – Unionin tuomioistuimen harjoittaman valvonnan piiriin ei kuulu unionin yleiselle – tuomioistuimelle esitettyjen tosiseikkojen arviointi, paitsi jos se on otettu huomioon vääristyneellä tavalla (SEUT 256 artikla; Euroopan unionin tuomioistuimen perussäännön 58 artiklan ensimmäinen kohta) (ks. 81–84 kohta)*

Aihe

Valitus unionin yleisen tuomioistuimen (neljäs jaosto) asiassa T-340/07, Evropaïki Dynamiki vastaan komissio, 9.2.2010 antamasta tuomiosta, jolla unionin yleinen tuomioistuin hylkäsi välityslausekkeeseen perustuvan kanteen, jossa vaadittiin, että

komissio on velvoitettava maksamaan yhtäältä ne rahamäärät, jotka se on väitetysti velvollinen maksamaan kantajalle, sekä toisaalta korvausta vahingosta, joka on aiheutunut komission irtisanottua hankkeelle ”e-Content Exposure and Business Opportunities” (”EEBO”) (sopimus nro EDC-53007 EEBO/27873) maksettavaa taloudellista tukea koskevan sopimuksen, joka oli tehty maailmanlaajuisten verkkojen eurooppalaisen digitaalisen sisällön kehittämisen ja käytön sekä tietoyhteiskunnan kielellisen monimuotoisuuden edistämistä koskevan yhteisön monivuotisen ohjelman (”eContent”-ohjelma), puitteissa

Ratkaisu

1) Unionin yleisen tuomioistuimen asiassa T-340/07, Evropaïki Dynamiki vastaan komissio, 9.2.2010 antama tuomio kumotaan siltä osin kuin yleinen tuomioistuin jätti siinä lausumatta Evropaïki Dynamiki – Proigmena Systimata Tilepikoinonion Pliroforikis kai Tilematikis AE:n vaatimuksista, joilla pyritään sopimuksen EDC-53007 EEBO/27873 irtisanomisesta huolimatta velvoittamaan komissio maksamaan sille 172 588,62 euron summa, joka vastaa kuluja, joita komissio ei vielä ole korvannut ja joista se vastaa mainitun sopimuksen puitteissa.

2) Asia palautetaan unionin yleiseen tuomioistuimeen, jotta se lausuu Evropaïki Dynamiki – Proigmena Systimata Tilepikoinonion Pliroforikis kai Tilematikis AE:n mainituista vaatimuksista.

3) Oikeudenkäyntikuluista päätetään myöhemmin.

Unionin tuomioistuimen tuomio (kahdeksas jaosto) 5.5.2011 – komissio vastaan Belgia

(asia C-265/10)

(Jäsenyysvelvoitteiden noudattamatta jättäminen – Asetus (EY) N:o 1907/2006 – Kemikaalit – Kemikaalien rekisteröinti, arviointi, lupamenettelyt ja rajoitukset –